

DU
11
AU JUIN
31
AOÛT

Chalon en mode été

Le programme

WWW.CHALON.FR

 VILLE DE CHALON

 Chérie

 SAÛNE
ET LOIRE

 Carrefour
Chalon Nord

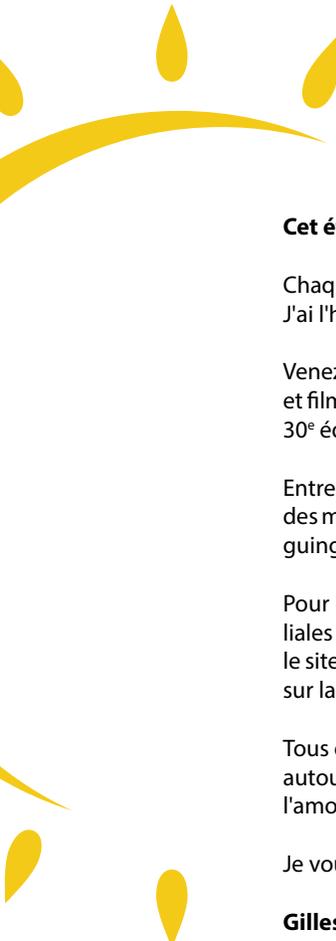
 CHALON
Ville d'Europe



 Chalon
sur Saône

Sommaire

- 04/05 Vibrez avec nos talents locaux
- 06/13 Chalon en mode guinguette
- 06/07 Plan Granges Forestier et Port Villiers
- 08/10 Concerts au Port Villiers
- 11/13 Animations aux Granges Forestier
- 14 Pique-Niques Champêtres
- 15 Fête Nationale du 14 juillet
- 16/17 Un ciné sous les étoiles
- 18 Garçon la Note
- 19 Chalon dans la rue
- 20 Les temps forts



Edito



Cet été, vibrez, partagez et accrochez !

Chaque année dans notre ville, la saison estivale est une grande fête. J'ai l'honneur de vous y inviter toutes et tous.

Venez vibrer, d'abord, grâce aux nombreux spectacles, concerts et films projetés en plein air, mais aussi à l'occasion de la prometteuse 30^e édition du festival Chalon dans la rue.

Entre deux concerts, nous vous donnons rendez-vous pour partager des moments conviviaux : pique-niques champêtres, fête du 14 juillet, guinguettes...

Pour la première fois cette année, de nombreuses animations familiales vous sont proposées face aux guinguettes du Port-Villiers, sur le site des Granges Forestier, en particulier accessible par une navette sur la Saône. Vous allez accrocher, cela ne fait aucun doute !

Tous ces événements sont un formidable moyen de nous rassembler autour des valeurs qui sont les nôtres à Chalon : le sens du partage, l'amour de tous les arts et le respect de nos traditions.

Je vous souhaite à toutes et à tous un très bel été !

Gilles Platret

Maire de Chalon-sur-Saône



Vibrez

avec nos talents locaux

Laissez-vous emporter par les talents locaux qui animent les places, les parcs, ainsi que les lieux les plus insolites de la ville, devenus accessibles pour l'occasion.

▶ **SAMEDI 11 JUIN DE 16H À 17H**

Place de Beaune

Fanfare de Demigny

Musique de rue

▶ **DIMANCHE 12 JUIN DE 18H À 19H30**

Place de l'Hôtel-de-Ville

**Concert autour des Musiques
du Monde par les élèves
du Conservatoire du Grand Chalon**

Musique du monde

▶ **VENDREDI 17 JUIN À 19H30**

Place du Théâtre

Atelier Jazz

▶ **SAMEDI 18 JUIN À 13H30**

Place de l'Hôtel-de-Ville

**Animation de danse Hip Hop
par les élèves du Conservatoire
du Grand Chalon**

Hip-Hop

▶ **DIMANCHE 19 JUIN À 11H**

Place de Beaune

**Orchestre d'Harmonie
de St-Remy et des Charreaux**

Musique festive

▶ **MARDI 21 JUIN À 20H**

Temple - 25 rue Carnot

Chalon Estudiantina

Orchestre à plectres

▶ **MARDI 21 JUIN DE 19H À 22H30**

Maison de quartier des Aubépains

**Chants polyphoniques
par Musique/Pluriel**

▶ **VENDREDI 24 JUIN À 20H**

Parc Georges Nouvelle - Derrière la Maison des vins

Ensemble musical de Saint-Marcel

Brass band / Fanfare

▶ **SAMEDI 25 JUIN À 17H**

Jardin de la résidence Beduneau

10 rempart Sainte-Marie

**Concert de flûtes traversières
par les élèves du Conservatoire
du Grand Chalon - Musique classique**

▶ **DIMANCHE 26 JUIN
DE 10H30 À 11H30**

Place de Beaune

Arcadanse

*Spectacle d'orchestre et
de danses traditionnelles*



Chalon
en mode guinguette

AU PORT VILLIERS

du 2 au 14 juillet

Pour la seconde année consécutive, le Port Villiers sera spécialement aménagé pour accueillir les guinguettes en bord de Saône. Venez nombreux profiter de cet emplacement privilégié avec vue imprenable sur la Saône. Pour se restaurer midis et soirs, flâner sur les marchés nocturnes les samedis ou apprécier la variété de la programmation musicale, les quais de Saône n'attendent que vous.

SAMEDI 2 JUILLET À 21H

LES SWINGIRLS

Musique vintage

Sorties tout droit de la France de la Libération, les swingirls font revivre de mille façons l'esprit du jazz popularisé après-guerre.

DIMANCHE 3 JUILLET À 21H

LES VENTURAS

Surf Music

Les Venturas est un trio instrumental qui rend hommage au meilleur de la surf music en réinterprétant les classiques du genre !

LUNDI 4 JUILLET À 20H

COLLECTIF OBO

Afrobeat



Le collectif OBO est un groupe de 10 musiciens conventionné avec le Conservatoire du Grand Chalon dont l'aventure, orientée vers la tradition afrobeat de Fela Kuti, a commencé en sept. 2014.

LUNDI 4 JUILLET À 21H

WILLIAMS BRUTUS

Raggae

Empreint à la fois par la musique caribéenne et par la Soul, Williams Brutus et ses musiciens vous entraînent dans un voyage musical mémorable.



MARDI 5 JUILLET À 17H

L'ORCHESTRE GILBERT DRIGON

Thé dansant

Valsez en bord de Saône au son de l'accordéon de l'Orchestre Gilbert Drigon.





AUX GRANGES FORESTIER

du 2 au 12 juillet de 14h à 19h

Rendez-vous face au Port Villiers, sur le site des Granges Forestier pour y découvrir un programme d'activités ludiques et sportives réalisé avec les associations chalonaises et les services de la Ville. Tous les après-midis, cet espace se transforme en terrain de jeu pour le bonheur des enfants et des plus grands. Venez seul ou en famille partager ces activités.

ACCROBRANCHE ET TYROLIENNES

Tous les jours de 14h à 19h - **Gratuit**

Prenez de la hauteur et élanchez-vous dans les airs pour une descente en tyrolienne à vous couper le souffle. Les plus courageux prendront leur envol à 10 m de haut, tandis que les moins téméraires s'élançeront à 5 m de haut après un passage par un pont népalais. Grande tyrolienne accessible aux enfants de 7/8 ans et plus. Petite tyrolienne accessible aux enfants de 5/6 ans et plus. Avec le service jeunesse et le Club Alpin Français.

ESCALADE

Tous les jours de 14h à 19h - **Gratuit**

Grimpez à la force des bras et des jambes sur ce mur d'escalade étudié et réalisé entièrement par le département Génie et Matériaux de l'IUT de Chalon. Avec le service jeunesse et le Club Alpin Français.



SLAKELINE ET JEUX D'ÉQUILIBRE AU SOL

Tous les jours de 14h à 19h - **Gratuit**

Les plus petits pourront travailler leur équilibre avec ces jeux au sol. Amusez vous à marcher sur cette sangle tendue entre 2 arbres pour travailler votre équilibre. Sous la responsabilité des parents – un seul enfant par atelier. Avec le service jeunesse et le Club Alpin Français.



Nouveau

Traversée de la
Saône toutes les
15 mn



AUX GRANGES FORESTIER

du 2 au 12 juillet de 14h à 19h

VENTRIGLISSE

Tous les jours de 14h à 19h - **Gratuit**

Qui glissera le plus loin sur ce boudin gonflable aspergé d'eau ?
Sous la responsabilité des parents.
Maillot de bain et serviette à prévoir

MASSAGES AMMA ASSIS

Tous les jours à partir de 16h30

10€ adultes - Tarif réduit enfants

A l'ombre des arbres, profitez d'un moment rien qu'à vous pour profiter de 15 minutes de pure bonheur avec ces massages amma assis.
Proposés par Val'heur zen.



TURBODANCING CIRCUS

Samedis 2 & 9, Dimanches 3 & 10 juillet de 14h à 19h - **Gratuit**

Venez faire les clowns avec les joyeux lurons du Turbodancing.
Au programme : jeux en tout genre, musique à gogo et fous rires garantis !

PROXIMURS

Mercredi 6, Jeudi 7 et Vendredi 8 juillet de 14h à 18h - **Gratuit**

Le service jeunesse se joint à la fête pour partager des parties endiablées de jeux de société ou en bois. Le jeudi 7 juillet, leur intervention est complétée par des activités proposées par la Maison de quartier Centre, le service Santé et Handicap du Grand Chalon et le Bibliobus.

Au programme : badminton, jeu du parachute, goûter équilibré et belles lectures !



CALENDRIER DES ANIMATIONS

ASSOCIATIONS ANIMATIONS	SAM 02/07	DIM 03/07	LUN 04/07	MAR 05/07	MER 06/07	JEU 07/07	VEN 08/07	SAM 09/07	DIM 10/07	LUN 11/07	MAR 12/07
Tyrolienne - Escalade - Ventriglisse Slakeline	Tous les jours de 14h à 19h										
Massages amma (p)	Tous les jours de 16h30 à 19h										
Turbodancing	14h à 19h							14h à 19h			
Proximurs						14h à 18h					
Vélo Sport Chalonnais <i>Jeux d'adresse et agilité avec un vélo*</i>	14h à 17h										
Volley-ball Club Chalonnais <i>Initiations et tournois amicaux de beach-volley</i>	Tous les jours de 15h à 19h										
Bibliothèque pour tous <i>Installation et gestion d'une boîte à livres</i>	Tous les jours de 14h à 19h										
FABLAB (laboratoire de fabrication) <i>Ateliers numériques</i>	14h à 19h							14h à 19h			
Association promotion langue des signes <i>Initiation à la langue des signes et sensibilisation</i>	17h à 19h										
Cercle Généalogique <i>Jouer en construisant son arbre généalogique</i>	14h à 17h										
Association Ornithologique et Mammalogique de Saône-et-Loire <i>Découvertes de la faune et flore en bord de Saône</i>	17h à 19h		17h à 19h <i>balades</i>			17h à 19h			17h à 19h <i>balades</i>		
Les amis de la Saône <i>Initiation à la zumba</i>	14h à 17h										
Les 3 Muses <i>Jouer en construisant son arbre généalogique</i>		14h à 16h				14h à 16h				14h à 16h	
Country Connection <i>Démonstrations et initiations de danses country</i>		16h30 à 19h									
Gymnastique Volontaire <i>Initiations à la zumba, au body zen et à la marche nordique</i>			16h à 19h ZUMBA	17h à 19h ZUMBA	16h à 19h Marche nordique	16h à 19h Body Zen					
Création au quotidien <i>Initiations à la réalisation d'une bande dessinée en noir et blanc et créations d'une planche A4</i>				14h à 18h		14h à 18h					
Budokan <i>Initiation et démonstration de judo</i>							14h à 17h	14h à 16h			
Tai Chi Chuan <i>Démonstrations et initiations de Tai-chi Chuan, art martial chinois</i>							17h à 19h	16h à 19h			
Société des sciences naturelles <i>Exposition de champignons et de botanique</i>									14h à 19h		
Boulistes Saint-Jean <i>Initiation à la boule lyonnaise</i>										14h à 18h	



Pique-niques champêtres

Installez-vous autour de cette grande table décorée pour une soirée douce et musicale.
Seule ou entre amis, partagez votre repas en bord de Saône au son d'une musique douce et agréable.

SAMEDI 25 JUIN À 20H
QUAI GAMBETTA

Swing folie
jazz

SAMEDI 27 AOÛT À 20H
QUAI GAMBETTA

Moustache Gracias
Jazz manouche



Jazz & JAZZ

Sans réservation
au préalable
Gratuit
Apporter son repas

En cas de mauvaises conditions climatiques
les pique-niques ne seront pas reportés.



Jeudi 11 août / 22h // // // **Paddington**
Plateau Saint-Jean - Plaine de jeux - Rue Salvador Allende
 Film d'animation avec les voix de Guillaume Gallienne - Durée : 1h35
 Paddington raconte l'histoire d'un jeune ours péruvien fraîchement débarqué à Londres, à la recherche d'un foyer et d'une vie meilleure...

Le + : Animation de pré-soirée par Proximurs à partir de 19h.



Mardi 16 août / 21h30 // // // **Papa ou maman**
Stade - Stade Léo Lagrange
 Comédie - Durée : 1h25

Florence et Vincent Leroy ont tout réussi. Leurs métiers, leur mariage, leurs enfants. Et aujourd'hui, c'est leur divorce qu'ils veulent réussir. Mais quand ils reçoivent simultanément la promotion dont ils ont toujours rêvée, leur vie de couple vire au cauchemar...

Le + : Animation de pré-soirée par Proximurs à partir de 19h.



Jeudi 18 août / 21h30
Astérix et le domaine des Dieux
Bellevue - Parcours de santé
 Dessin animé - Durée : 2h05

Nous sommes en 50 avant Jésus-Christ ; toute la Gaule est occupée par les Romains... Toute ? Non ! Car un village peuplé d'irréductibles Gaulois résiste encore et toujours à l'envahisseur. Exaspéré par la situation, Jules César décide de changer de tactique...



Jeudi 23 août / 21h30 // // // **Jurassic World**
Centre-ville - Bastion bas Sainte-Marie

Aventure - Durée : 1h25
 Film classé tous publics avec avertissement: certaines scènes violentes sont de nature à heurter un jeune public.
 L'indominus Rex, un dinosaure génétiquement modifié, pure création de la scientifique Claire Dearing, sème la terreur dans le fameux parc d'attraction...



En cas de mauvais temps, la séance sera projetée en intérieur (lieu communiqué ultérieurement) à partir de 22h.
 La nourriture et les boissons seront interdites.



« **Ramène ta chaise** »
 Munis de vos coussins, couverture, fauteuils, transats... Découvrez six films récents, en plein air, sur un écran de 12 x 8 m, sous les étoiles.



Retrouvez tous les synopses et toutes les bandes annonces des films en vous connectant sur le site www.legrandchalon360.fr

JUILLET & AOÛT 2016

GARÇON LA NOTE!

UN ÉVÉNEMENT DE LA VILLE DE CHALON-SUR-SAÔNE & DU GRAND CHALON

**VEN 08 JUIL | SOUL
JOSS BARI**

Le Niepce / Le Dôme | Chalon s/Saône

**MAR 12 JUIL | AMERIQUE LATINE
MOTITAS**

Côté Saône | Chalon s/Saône

**MER 13 JUIL | FOLK POP
VICTORIA THOIZON**

Paddy Brophy's Irish Pub | Chalon s/Saône

**VEN 15 JUIL | ROCK
DIRTY & OIL POPPY**

Absolutely Fab | Chalon s/Saône

**MAR 19 JUIL | MUSIQUE TZIGANE
LESKOV QUARTET**

Le Saint-Vincent | Chalon s/Saône

**MER 20 JUIL | FOLK PROGRESSIF
YELLOW TOWN**

Le Bistro Village | Chalon s/Saône

**MAR 26 JUIL | BLUES / FUNK
FANNY WILLIAM'S BLUES BAND**

Café du Grand Palais | Chalon s/Saône

**MER 27 JUIL | CHANSON DECALEE
LA MARQUISE**

Le Purgatoire | Chalon s/Saône

**VEN 29 JUIL | BRESILIEN
PICA PAO**

L'Acropole | Chalon s/Saône

**MAR 02 AOÛT | NEW ORLEANS
LITTLE TREME**

Chez Camille / Le Saint-Pierre |

**MER 03 AOÛT | CHANSON CABARET
RED CARPETS**

La Taverne | Saint-Rémy

**VEN 05 AOÛT | MUSIQUE MALGACHE
TEL'O**

La Halte Havana | Gergy

**MAR 09 AOÛT | BLUES
RIQUET JUG BAND**

Le Saint-James | Chalon s/Saône

**MER 10 AOÛT | CHANSON FESTIVE
BLONDIN ET LA BANDE DES TERRIENS**

Le Kalimucho | Chalon s/Saône

**VEN 12 AOÛT | SWING HUMORISTIQUE
CASH MISÈRE**

La Cadole | Givry

**MER 17 AOÛT | JAZZ
MARIE MIFSUD**

Les Pieds dans l'Eau | Châtenoy-en-Bresse

**VEN 19 AOÛT | GROOVE
RYADH**

Le Resto | Chalon s/Saône

**MAR 23 AOÛT | BAL REUNIONNAIS
JULIAN BABOU**

La Roseaie | Châtenoy-en-Bresse

**MER 24 AOÛT | CHANSON JAZZ
IL ETAIT UNE FOI... NOUGARO**

Chal'On Bar | Chalon s/Saône

**VEN 26 AOÛT | SPECTACLE
LES FRÈRES BRASSENS**

Sur La Place / La Cathédrale / Chez Louis

Infos Pratiques : RDV à 19h30 au lieu indiqué | Début des concerts vers 20h | Restauration possible sur place sauf mention contraire dans le programme. Pensez à réserver !

Vibrez
avec nos
talents locaux

du 11 juin au 31 août

ANIMA-
TIONS
aux Granges Forestier
du 2 au 12 juillet

Concerts
au Port Villiers
du 2 au 14 juillet

CHALON
DANS
LA RUE
du 20 au 24 juillet

Un ciné
sous les étoiles
du 4 au 23 août

PIQUE-
NIQUES
Champêtres
les 25 juin
et 27 août

Garçon
la note
du 8 juillet
au 26 août

festivités
du 14 juillet

WWW.CHALON.FR



VILLE DE CHALON

Renseignements : 03 85 90 50 90

Programme sous réserve de modification

 Chalon
sur Saône